

LA VOZ DE CASUPÁ

PERIÓDICO INDEPENDIENTE NOTICIOSO, LITERARIO, SOCIAL, COMERCIAL

Periodismo

Tal cual yo lo entiendo, creo que el periodismo es una cátedra de Verdad, de Justicia y de Sacrificio. El sentimiento humano llega ahí, debe de llegar exento de perjuicios y dobleces. En él se debaten los intereses sagrados de la colectividad, aportando al engrandecimiento de cada ser una chispa, un átomo aunque más no sea de esa ráfaga que idealiza las almas, transformando la materia.

Pero como en todo lo que es materia, se produce el fenómeno físico del positivo y el negativo resulta que también hay mercaderes de la luz, mercaderes del ideal; traficantes que inyectan el virus infeccioso de la mentira alardeando noblezas que solo les sirve para explotarlas, como el último producto, como el final despejo de los seres cándidos que se mantienen por sobre el ardoroso combate de las pasiones, al pie del plano iluminado del éxito.

A los primeros les cabe la satisfacción de haberse batido en las alturas bebiendo rayos de luz y ráfagas purificantes de éter; mientras los segundos hacen el camino desde las sinuosidades del pantano, sin luz y sin perfumes, pero con el producto de su cobardía moral como emblema! R. A. B.

A "eso" algunos les llaman "política"!

El, me dijo que usted le había dicho lo que yo le dije que no le dijera.

¡Hay! Pero si yo le dije a él que no le dijera a usted lo que le he dicho pues no se podía decir! ...

Es que yo le dije a él que le prometía que no le diría a usted lo que le he dicho, lo que le dije que no dijera...

Por otra parte; querría que us-

ted me dijera quien dice que no ha dicho que usted me dijo lo que esta diciendo, que ni lo he dicho, ni lo diré...

¡A "eso" algunos le llaman política!

Y esto suelto queda trunco por que la pluma nos cosquillea en la mano, ansiosa de convertirlo en brulote con pelos y señales.

«El Nacional»

SOCIALES

Viajeros

En gira política nos visitaron los señores Martínez Trueba y Juan F. Guichón.

Se halla entre nosotros donde se radicará definitivamente el señor J. Aureliano de León y su familia. Los acompaña la Sta. Celia Santos Ortega.

Retornaron de Buenos Aires los señores José Fernández Arroyo, Armando Santana, Duvimioso Arriaga y Pedro Juanotena.

Por la Capital los esposos Márquez Juanotena y las Stas. Aida Márquez y Dorila Palacios.

Por el mismo punto el señor Ramón Goday su joven esposa Zulma Santana y la Sta. María Esther Goday.

Retorno de Montevideo la Sra. Consuelo F. de Etchetto.

Enlace

Se anuncia para el mes de Noviembre el enlace del joven Silvio P. Rodríguez con la Sta. María Esther Ortiz, en Chamaué.

Casa Olascoaga

Cámaras y Cubiertas

"Michelin"

FOOT-BALL

Mañana se medirán las primeras escuadras de Nacional y Peñarol local a las 14 y 30 en el fieltro que se halla instalado en el campo de Rodríguez.

Keina entre los parciales de ambos teams gran expectativa, la que augura el éxito a que alcanzará esta fiesta del deporte.

Gran Remate

El 28 del corriente se efectuará un importante remate de solares del señor Isidro Pons a las 10 de la mañana en los mismos terrenos.

Será rematador nuestro prestigioso martillero Gregorio F. Etchetto.

Pencas

Se ha fijado para el día 4 de Noviembre la realización de una penca en la que corren los siguientes caballos: «Aldabita», «Chelita», «Providencia», «Chacarera» y «Ca chafas».

Nuestro pronóstico: «Aldabita»

Ford

Es el coche que

Vd. debe comprar

en la próxima

temporada

PELUQUERIA

AGENCIA LL 10 - MINAS

Gran salón

de billares
Brunwisch de la
mejor calidad

Isaac Robaina

LA VOZ DE CASUPA

Adm: MARTINEZ BERSETCHE

Impertinencias

-o-

-Buenos días señor.
 -Así los tenga Vd.
 -¿Sabe decirme donde vive Don Areopajito Nuñez?
 -No señor. En esta vecindad no existe persona alguna de ese nombre.
 -Pues me dijeron que vivía por aquí.
 -Lo han engañado.
 -¿Como se llama esta calle?
 -Joaquín Laureiro.
 -Ah! me dijeron que es la calle Barcelona. Quiere decirme donde queda esa calle?
 -Cuatro cuadras a la derecha y a la izquierda.
 -¿Tiene tabaco que me dé para un cigarro?
 -Si señor; sírvase.
 -¿Tiene papel?
 -Sírvase.
 -¿Tiene fósforos?
 -Si señor; tome Vd.
 -¿Me puede decir donde es la botica de Sineiro?
 -Dos cuadras de aquí hasta la plaza y después una para arriba.
 -¿Estará él allí?
 -Debe de estar, si señor.
 Muy bien muchas gracias. Me presta los fósforos que se me apago el cigarro.
 -Tome los fósforos.
 -Otra cosa que me había olvidado.
 -Vd. dirá.
 ¿El Concejo Auxiliar estará abierto?
 -No señor; abren a las 14 horas.
 -¿A las catorce horas?
 -Si señor.
 -Pero yo no entiendo que hora es las catorce.
 -Las dos de la tarde.
 Muchas gracias.
 ¿Sabe decirme si el doctor Choca estará en su consultorio.
 Debe de estar.
 Muy bien señor. Una última pregunta.
 Ataliva, estará en la Comisaria.
 Ha de estar seguramente, salvo que ande recorriendo.
 ¿Y cuando él no esta quien atiende?
 Pues atiende un hombre bajito y flaco sin mondongos y sin mambres que se llama Marcelino.
 ¿Y es buen hombre?
 Yo creo que si, pues hasta hoy no consta que haya asesinado a nadie, ni haya robado; es de carácter bondadoso muy reposado y reflexivo.
 Tengo que hablar con él.
 Otra vez muchas gracias y has-

más tarde.

Mire Don Fulgencio. Más tarde de no estaré en casa y cuando precise otras informaciones vaya a la policía si es que allí no tiene alguna cuentita pendiente. Allí en contrará buenos muchachos que lo atenderán cortesmente.

Deme el fuego y me voy.
 No tengo más fuego ni más tabaco y fuera de esto, no estoy en condiciones de sostener vicios de haraganes como me parece que es Vd. uno de tantos.

¡SANTOS GUARUMBA

Zoilo De Simone

ESCRIBANO

Tramitación de sucesiones, venias, certificados, divorcios y desalojos

Dinero sobre hipotecas

Ha abierto estudio en esta localidad donde permanecerá el 1er. y 2er. martes de cada mes

Estudio: En casa de la Viuda de Goday

CASUPA

Rincón Criollo

Lamentos camperos

-X-

Ni me nubres los recuerdos é las praderas ni las tristezas que é pasao en un tiempo, que tirao en en el suelo, como flor é enredadera escuchaba de algun gauchio viejo. Algun cuento.

No quiero que mas nunca vueli a a lair aquel sol que curtia mi rostro campero por que si la tarde se iba, era pa venir engolosinada, con los gritos e los teros.

Las noches eran largan . . . ¡Bien lo sabia! Llenas é visiones eran sus sombras y cuando dormido me quedava, la fria mañana despertaba a las pobres alondras.

Los días eran cortos palidos y tristes, cadenas de montañas en lo lejos se divisaban habian tiempos que ya no existen y gauchos nobles que bien domaban.

ALMA DEL CAMPO

Regreso

-o-

(DECIMA)

«Después de forzada ausencia
 Lejos del hogar primero
 Regresa el criollo altanero
 Al pago de su querencia
 Trae en su alma la «experiencia»
 De esa campaña cruzada
 Que fué llevando quebrada
 Su más íntima intención
 Y hoy llega su corazón
 A los brazos de su amada.»

Recorre el pago ufano
 Pensando en estar reunido
 Con los suyos mas querido
 Que son humildes paisanos
 Y con rumbo de vaqueano
 Va derrochando sabor
 Perfumandose en la flor
 De sus lucidos esmeros
 Y con cariño sincero
 Cuenta su historia de amor.

De su mente, la confianza
 De su corazón sincero
 Nace ese amor con esmero
 Muy preñado de esperanza
 Y en su alma la bonanza
 Despierta al criollo sereno
 Con el pingo sobre el freno
 Coscojeando en el palenque,
 Y en los tientos, el rebenque
 En ese ranchito ameno.

Cruzan entre si, emociones
 De uno y otro corazón
 Con saludos de impresión
 De galantes tentaciones
 Las lucidas poblaciones
 Se cubrieron de estupor
 Porque un frenético amor
 Se sonrie de antemano
 Y sabrán que ese paisano
 Es Alfredo Bentacor.

PANCHO TANA

Ruego envíe su nombre y dirección.

Sección Amena

N.º 26

Dirigida por NENUFAR

Al cumplir su primer aniversario esta paginita que me es tan querida, hágola mensajera fiel de mi sincero y cálido saludo para todos los colaboradores que han coadyuvado con su intelecto a su embellecimiento, contribuyendo desde luego a que pise los umbrales de su segundo año plétorica del más sano y franco optimismo. -

NENUFAR

Charada (compuesta)

Dedicada a total de «LA VOZ DE CASUPA»

Un saludo cariñoso
Hoy dedico a mi total
Siempre tres cuarta final
Que es mi solaz más hermoso.

Prima dos interesante
Justo es que yo os tercía cuarta
Y que exclamando: ¡adelante!
Pongo final a mi carta.

MARICOCA

Acertijo

Con parte de un departamento,
un verbo consuelo de solteronas
y una media luna formar un título
a la vista.

CABALLERO DE CAPA Y ESPADA

Charada

Su primer aniversario
Como bien recordarán
Cumple hoy la Sección Amena
Según lo indica el total

Desde entonces prima tercía
Periódico interés
Deleitando a los asiduos
Lectores de la Sección

Sin alcanzar el nivel
Del gran tercía con fin
Hubo colegas de ingenio
Que lograronse lucir.

Por eso fin invertida
Preguntar por la Sección
Era común días pasados
Cuando de salir dejó.

Para hacerse conocer
Un año fue suficiente
Y al faltar unas semanas
Se extrañaba inmensamente.

A Nenúfar que dirige
Esta Sección con acierto
Hoy mi homenaje y descos
De nuevos triunfos, presento.

APOLO

Charada

A Nenúfar y su Sección Amena
en su día.

La falange de amables ingeniosos
en su día un dos tres a la Sección
deseándole sin fin y venturosos
días de vida, con el corazón.

Quinta tercera cuarta enhorabuena
Por lo gentil amable e ingeniosa
Un ¡hurra! para tí. «Sección Amena»
Que seas siempre así: bella y gra-
[ciosa

BLANCA LIGIA

Anagrama

Para solución, con afecto

¿MARCA «E»?
NO SE FIEN NUNCA

Si es la E de engañar, no nos fie-
mos
Aunque el fino galán llorando esté
Pero confiamos en el bello nom-
bre
Que junto con su obra aquí oculté.

PRINCESITA

Criptografía

Como homenaje en su día

E s c a m i n o
2 1 2 2 1 1 2 1

(Parodia) «Desde que se fué
Triste vivo yo
Caminito amigo
Pero al fin volvió».

ALBA

Charada

De «LA VOZ DE CASUPA» esta página
Hoy se prima segunda tercía cuarta
Vistiéndose de dos con la tercía
Al arribar altiva y tesonera.
De su camino a tres primera etapa.

Contento estará pues el jardinero
Que sembró tres simiente con amor
Al ver fructificar en flores plena
Su hermosa obra: la «Sección Ame-
na»

Que prima bello Edén se convirtió
Y yo, tres más humilde entre sus
flores

Que no quinta perfume a esta Se-
cción

¿Que podría ofrendarle un este día
Cuarta quinta . . . no obstante el
alma mía
Se congratula al verla solución.

LUCILA

Soluciones del N.º 25

Charada de Ruth «Amarillys» Criptografía de Princesita: Roberto Mourelle Otatti Comprimido de Minuano: «Contrapunto». Charada de Apolo: «Plazolcta». Enigma de Blanca Ligia: «La vela» Charada de Ivonne: Campoamor.

Enviaron soluciones: Homero (Fray-Marcos) Minuano, Jockey, Apolo, Alba, Princesita, Caballero de Capa y Espada, Charrúa.

Pedro F. Matos Espino

Tenedor de Libros — Perito Mercantil

con nociones de Caligrafía,
Aritmética y Taquigrafía

Informes: en casa del

Sr. Pedro J. Mattos

Lavalleja
CASUPA + + +

Casa Olascoaga
Cámaras y Cubiertas
"Michelin"

Misas de Requien

—0—

Los deudos de Josefina Goday Vignoli invitan a sus relaciones para la misa que por el descanso de su alma se efectuará el 25 del corriente en la Iglesia de María Auxiliadora a las 9 y 30

Quedando agradecidos

—0—

In memoriam

Se ha fijado para el 26 de Octubre el funeral que en sufragio del alma de Martin Arambillette, ofrecen sus deudos el que fué aplasado por mal tiempo.

Se efectuará en la Capilla María Auxiliadora Casupá.

TOME Un sabroso cimarrón con exquisita YERBA LA MEJOR que vende la

Casa Olascoaga

PAGINA CERRO COLORADO DIRIGIDA POR ELENA TRIAS

Enfermos

Ingratitud

Yo llegaba cansado de andar por los caminos,
marchita de esperanza la promesa lejana,
con los sueños frustrados—mis sueños peregrinos
que velaron mi astros en mis noches de luna...
Soñaba con lo bello—¡oh... romántica hermana!—
de caer en tus brazos cual un pájaro herido,
las alas temblorosas... y ahelantes de nido!

Y dije mi plegaria con más fervor que nunca
y Dios oyó mi ruego... y quiso mi destino
que al llegar á tu lado
se tendieran tus brazos recibiendo al amado
que llegaba muy triste de andar por los caminos...

Y descansé en tus brazos amorosamente,
orgulloso de verme ceñido por tu abrazo
como una nubecilla que se tiñe de ocaso
y quisiera estar mucho en el mismo lugar,
orgullosa, vestida de un color singular...

¡Mas tu te arrepentiste de haberte enternecido
y cual una nubecilla que se tiñe de paso
en la tarde, tu alma se empapó de olvido!...

LUIS JUNCAL

Montevideo 1928

La paja en el ojo ajeno

Se dice...

Que «El barquero del Volga»,
arrepentido de sus frases cortantes,
disparó como liebre perseguida
por lebreles.

Que un detective Cerrocolora-
dense, aseguró bajo palabra de
honor, que «El Jorobado», no apa-
recerá más, ni vivo ni muerto.
Que al vernos otra vez en éste
rinconito criticando «la paja en
el ojo ajeno», creará en apare-
cidos y su escuálida silueta tem-
blará de miedo.

Que una dama de cabellos y
pupilas negros como la noche, nos
ha herido (sin conocernos) con
sus alfilerazos y en represalia bus-
caremos la oportunidad de bailar
con ella algunos tangos y algunos
fox-tros, aún cuando es enemiga
del baile, talvez porque ignora que
el ejercicio es bueno para com-
batir la obesidad.

Que en las localidades de Casu-
pá, Reboledo, Milán, Chamamé y
Cerro Colorado, miran a todo el
mundo con desconfianza para
ver si tiene «joroba».

Que á todo esto, yo podría de-
cirles: no me busqueis en vano
que cuando menos piensen, han
de hallarme, yo soy como la som-
bra, si me persiguen, huyo y quan-
do menos piensan, sé acercarme
sin ruido. ¡Adivina; ¿quien será?
Que la algarabía que armaron
los paisanos de la región, cuando
nos referíamos á las timbas y los

timberos; los estaba condenando
á gritos.

Que el que no es culpable,
nunca debe temer al castigo.

Que las autoridades policiales,
deberían vivir alerta!

Que «El Jorobado», no hace
más que cumplir con su deber y
trata de enseñar, por medio de
la crítica.

Que si se detubieran á razonar
un momento, estarían en vez de
enojados, agradecidos! ¿Razonar?
¿quién piensa en eso?

Que ésta vez «El Pibe», no po-
drá decir que «camino vacilante
con el sombrero a un lado».

Mis oídos escucharon del Pibe
la carcajada

Pero hay un refrán que dice: «Que
entre bueyes no hay cornada»

Y mientras voy comentando, del
mundo la farsa impia

Va muriendo en el Ocaso, la úl-
tima luz de este día.

EL JOROBADO DE NOTRE DAME

Viajeros

Después de pasar unos días
en ésta localidad, retornaron a
su residencia en Maldonado, los
esposos Guichón-Gabard, en com-
pañía de la distinguida señorita
de nuestra sociedad Clarita Gui-
chón Trias

De Montevideo llegará en breve
el señor Torcuato García de Zúñi-
ga.

De Florida, son esperados los se-
ñores Juan F. Guichón y Carlos
M. Mattos.

Guarda cama desde hace días
la señorita Elvira Barboza Huer-
tas.

Se encuentra también algo en-
fermo el joven Isaac Clotilde Bar-
boza.

Deseámosles una rápida mejoría

Dr. Oscar Azpiroz

MEDICO CIRUJANO

CASUPA

Juan José González

Agente: "Chevrolet" - "Oakland-Pontiac"

Acepto a cambio automóviles usados
Grau stock de accesorios

Acopios de frutos y Cereales en General

Depto. Canelones
Villa del Tala

Servicio Antiséptico

—0—

Maison Des Dames - Cortes de
melenas baños faciales y manicu-
ra.

ANGELA DE SIMONE

Dr. Ernesto S. Choca
MÉDICO

CASUPA

Pedro M. Mariscurrena

ABOGADO

SORIANO-1790 MONTEVIDEO

Ciro Giambuno

MÉDICO CIRUJANO

Fray-Marcos



¿Una... dos... y...

EL: ¡Adios, vieja querida! No aguantó más este dolor de muelas.

ELLA: ¡No seas bruto! ¡Tómate dos tabletas de

CAFIASPIRINA

y verás como te alivias en cinco minutos!

NO sólo para los dolores de muelas, sino también para los de cabeza y oído; neuralgias; reumatismo; cólicos de las damas; consecuencias de trasnochadas y excesos alcohólicos, etc., no hay nada igual a la CAFIASPIRINA.

Alivia rápidamente, regulariza la circulación, levanta las fuerzas y no afecta el corazón ni los riñones.

BAYER

Trobaldo M. Chaves
 CONTABILIDAD
 BALANCES E INVENTARIOS
 Da lecciones de Teneduría de Libros y Cálculo Mercantil
 Informes: Tienda Martínez
CASUPA

DAOIZ VILLAMIL
 CIRUJANO DENTISTA
 CONSULTAS: En CERRO COLORADO todos los DOMINGO de 11 a. m. a 5 p. m.
Casa del Sr Abdala Salvado

Sr. escúchenos Vd.

Ha perdido Vd. todas las características de la hombría. Es Vd. un ser tímido y flojo como una comadreja. Todo lo hace temblar. Desde que su vieja le da garróte, es Vd. un desgraciado incapaz de ninguna reacción. Sufre resignado las palizas que le brinda su «que rida vieja» todos los días de esta vida. Agacha Vd. su cabeza y está resignado a llevar la equimosis que el zúeco deja en sus carnes magulladas. Cuando la vieja levanta el palo, empieza Vd. a temblar y a pedirle que no extreme el castigo. «Me he levantado enfermo», implora a su fiera, pero no hay piedad. El palo cumple su oficio. El garróte vil, cruza su lomo dejando en él strecos imborrables. El día que su cara unitad (Y tan cara!) no le pega hace Vd. la del esclavo del cuento. «Péguenme unito, tengo necesidad de llevar látigo hoy», el patrón compasivo, lo cruzaba con el rebenque. Así Vd. cuando no lo «acaricia» su zorra hidrófoba, busca los medios para que le caliente el lomo. Salga de la luz desgraciado!

EL FRAY

Interpretad vuestros sueños

—0—

Sofiar con joyas y alhajas es buena suerte. Si soñáis con diamantes quiere decir que obtendréis pronto una fortuna o recibiréis una herencia. Con rubíes, encontraréis un amor apasionado. Las perlas quieren decir lágrimas. Si soñáis con un collar que se rompe, dejando caer las perlas, vuestro disgusto será momentáneo, pronto pasará y vuestras lágrimas serán infundadas, pues no habrá un motivo real para ello, pero si el sueño es con un collar que no se rompe entonces ¡tened cuidado!, vuestro disgusto será verdadero y tendréis que armaros de coraje, pues en lugar de lágrimas os veréis obligada a proceder y no a llorar.

Cuidado con los celos si soñáis con esmeraldas. Pero si el sueño es con zefiros, os resultará todo encantador, pues indica mucha felicidad y paz en vuestro hogar.

ARAMINTA

Mi diario

La misión del educador: «Lo primero, (dice Araquistain), es la reforma del hombre por la enseñanza: darle conciencia de que es hombre y ciudadano elevándole sobre su individualidad zoológica. Toda política debe empezar por la escuela si quieres ser algo más que flor de un día. Es más importante conquistar la escuela que el Estado. En todo caso, el Estado, debe servir como punto de apoyo para conquistar o crear a la escuela. Las revoluciones más profundas empiezan por hacerlas los maestros».

JUVENAL

Carlos Icasuriaga

ESCRIBANO

Consultas en Casupá el 1.er y 3.er domingo del mes

Maldonado 1835-

Montevideo

BUSTILLO & HENRY

Consignatarios de frutos del país

Teléfono: *Uruguay, 1910*
Aguada, Cooperativa

CUAREM, 1967
Montevideo

MOLINO HARINERO Y FÁBRICA DE FIDEOS - ELABORACIÓN ESMERADA DE SUS PRODUCTOS

ESTABLECIMIENTO INSTALADO CON MÁQUINAS MODERNAS

Alberto Berrutti & Cia.

CASUPÁ EN RONDEAU 1768. MONTEVIDEO

J. Calasí Hoyano
DENTISTA

CASUPA

Ya llegó

EL CAMPEON!!!

**El que no tiene rival.- El CHEVROLET
Nacional Uruguayo modelo 1928**

Mas Belleza Mas Confort Mas Rendimiento

Toda persona de buen gusto puede pasar por mi Salón de Exposición, frente a la Estación FRAY MARCOS, para admirar el hermoso CHEVROLET.

HOTEL Y RESTAURANT HOYOS

—o D E o|

Felipe A. Hoyos

Departamentos cómodos para familias y pasajeros. Cuartos de baños y demás comodidades, con tranvías a todas direcciones y a un paso de la Estación del Ferrocarril entral

Comedor reservado para familias

Calle RIO NEGRO 1582 Entre Cerro Largo y Paysandú

Teléf. "La Urugaya" 3167 (Central)

MONTEVIDEO

TALLER "MODELO"

Ofrecer a precio sumamente bajo carrocería de camión tipo especial el mismo que circula en esta a \$ 220.00 - tipo especial a \$ 200.00 tipo corriente a \$ 150.00 - no pague más hable con el dueño

Suks rígido nuevo y usado con arco y patente a precio bajo

FRAY-MARCOS

TELÉF. LA COOPERATIVA

Luis Molinari

Depto FLORIDA